



## شورای عالی ستره محکمه تشکیل جلسه داد



بعداً طبق اجنداء یکعده استهداآت واصله مورد غور قرارگرفته ، در برابر استهداآت محکمه استیناف ولایت کابل در خصوص نحوه اعاده یکعده جایداد های تحت ادعا به حالت اصلی شان براساس قرار لغوی دیوان فرجام ، درحالیکه جایداد ها در جریان دعوی به اشخاص سوم بفروش رسیده اند و نیز چگونگی تخلیه و تسلیمی یک جایداد تحت رهن ، به بانک راهن ، درحالیکه این جایداد در شمار جایداد های شرکای کابل بانک درحالت انجماد قراردارد ، درپرتو احکام قوانین نافذه و مصوبات شورای عالی ستره محکمه رهنمایی لازم بعمل آمد .

متعاقباً باحضور معین وزارت عدلیه و مرستیال لوی څارنوالی ، څارنوالان مربوط و اطراف قضایا ، پنج تقاضای تجدید نظر مدنی و جزایی در روشنایی شرایط مندرج احکام مواد ۴۸۲ قانون اصول محاکمات مدنی و ۴۸۲ قانون اجراءات جزایی مورد غور و رسیده گی قرارگرفته ، درهرمورد تصمیم مقتضی اتخاذ گردید .

به همین ترتیب درجلسه نظر کمیسیون تثبیت و ارتقای درجات کادری قضات درمورد اجرای درجات کادری برخی از قضات تایید و نیز بنابر مطالبه اداره محترم لوی څارنوالی صلاحیت رسیده گی (۵۶) دوسیه جزایی به محاکم استیناف ولایات کابل ، هرات ، پنجشیر ، هلمند و بدخشان تفویض گردید .

محاکم استیناف و ۳۹۹۴ دوسیه درسطح دیوانهای فرجامی ستره محکمه که مجموعاً ۳۳۱۰۴ دوسیه جزایی ، مدنی و تجارتی را تشکیل میدهند ، تحت کار قرارداشته و ازجمله به ۲۳۴۶۰ دوسیه رسیده

شورا نخست گزارش اجراءات محاکم مرکز ولایات کشور طی ربع دوم سالجاری را استماع کرد. درجریان ربع دوم به تعداد ۲۲۱۸۷ دوسیه در سطح محاکم ابتدائیه ، ۷۵۲۳ دوسیه در سطح

شورای عالی ستره محکمه قبل از ظهیرازدهم قوس تحت ریاست قانونپوه سید یوسف حلیم قاضی القضاات و رئیس ستره محکمه تشکیل جلسه داد .

شورای عالی ستره محکمه قبل از ظهیرازدهم قوس تحت ریاست قانونپوه سید یوسف حلیم قاضی القضاات و رئیس ستره محکمه تشکیل جلسه داد .

## اولین جلسه حمایت از ترویج اقدامات برای بدیل های حبس در تالار کنفرانسهای ستره محکمه دایر گردید

متحده امریکا ، معین وزارت عدلیه ، مرستیال لوی څارنوالی ، نماینده گان باصلاحیت وزارت امور داخله ، وزارت کار و امور اجتماعی ، اداره عالی زندانها ، اداره ملی احصائیه ، کمیسیون مستقل حقوق بشر ، انجمن مستقل وکلای مدافع و رؤسای تعلیمات قضایی و ارتباط خارجه ستره محکمه ویکعده ازمدعوین اشتراك داشتند .

### از متحدالمالهای ستره محکمه

بالتر نامه شماره (۲۳۷) ، مؤرخ ۱۳۹۹/۵/۱۴ ریاست محترم عمومی تدقیق و مطالعات، استهدائیه محکمه استیناف ولایت تخار مواصلت ورزیده است که مدققین قضائی در مورد ذیلاً ابراز نظر نموده اند:

«ریاست محکمه استیناف ولایت تخار چند مورد را مطرح نموده و طالب هدایت گردیده که ذیلاً جواب ارائه میگردد:

پرسش اول: بعد از اصدار فیصله در محکمه ابتدائیه محکوم علیه عدم قناعت خود را در پارچه ابلاغ ابراز و محصول فیصله را تحویل ننموده یا اینکه توانایی تحویل محصول را نداشته و اداره مربوطه قادر به تحویل محصول از محکوم علیه نمی باشد و محکوم له از محکوم علیه متضرر خواهان روشن شدن سرنوشت فیصله میگردد؟ جواب پرسش اول: (الف) در صورت کناره گیری یا تعلل، قضیه به دیوان مربوط محکمه استیناف محول و با در نظر داشت ماده (۳۷۷) قانون اصول محاکمات مدنی تصمیم اتخاذ گردد.

بقیه ص ۳



بدیل حبس ازجانب دفتر UNODC که براهداف دوامدار انکشافی و ارتباط با ستراتیژی های ملی استوار بود مطرح شد که ازجانب اشتراك کننده گان مجلس به بحث و تبادل نظر گرفته شد و اظهار امیدواری گردید تا با توجه ادارات ذیربط در ساحه کاری شان با همکاری های مجامع بین المللی و همکاری مادی و تخنیککی بتواند احکام قوانین کشور درخصوص بدیلهای حبس وحجز مورد تطبیق قرارگیرد .

گفتنی است که درین جلسه آقای ریجانیالد پیئتس هماهنگ کننده پروگرام (UNODC) ، خا نم کایتلاین وینکنت دونهار عضو دیپارتمنت بین المللی مبارزه علیه مواد مخدر و مسکرات ایا لات

پیشبرد سیستم محبس به هزینه نیازدارد ، ازدید منطقی اگر ما تعداد محبوسین را کاهش دهیم ، باعث صرفه جویی های مالی برای مدیریت زندان میگردد اما نظارت افرادی که به ضمانت یاالزام رها میگردند ، نیز به هزینه نیازدارد هزینه های متذکره ممکن است بیشتر ازنگهداری جمعیت فعلی محبوس باشند ، وزارت کار و امور اجتماعی به بودجه بیشتری برای کارمندان اجتماعی شان نیازدارند .

دفتر UNODC امید وار است که درهنگام جلب توافق دولت برای از بین بردن مشکلات مالی متذکره ، همکاری شمارا داشته باشد .

درین جلسه پروژه مربوط به حمایت و ترویج اقدامات

در افغانستان بلکه در سرتاسر جهان افزایش میدهد ، حبس یا توقیف نمودن شهروندان تاثیرات زیادی بالای جامعه میگذارد ، حتی خیلی بیشتر از آنچه که فرد محبوس آنرا احساس مینماید ، زمانیکه یک فرد خانواده زندانی میگردد ، همه فامیل وی تحت فشار قرار میگیرد ، امکان دارد که حالت اقتصادی فامیل در معرض خطر قرارگیرد ، ممکن است رفاه اطفال و اشخاص آسیب پذیر جوامع سان با خطر مواجه گردد ، درحالیکه بدیلهای حبس نه تنها در قوانین پیش بینی شده اند بلکه یک گزینه امکان پذیر با منافع متعدد برای جوامع که در آن زنده گی مینماییم میباشد ، من تقاضا مینمایم تا از فرصت های متذکره استفاده نماییم .

با صحبت افتتاحیه قضاوتپال جاوید رشیدی سرپرست آمریت عمومی اداری قوه قضائیه ، اولین جلسه حمایت و ترویج اقدامات برای بدیلهای حبس و گزینه های مجازات و توقیف در تالار کنفرانسهای ستره محکمه برگزار شد .

نخست سرپرست آمریت عمومی اداری قوه قضائیه مقدمتاً صحبت نموده چنین گفت: به همه ما و شما بهتر معلوم است که کود جزای افغانستان درقسمت سوم طی مواد ۱۴۸ الی ۱۵۷ درمورد جزا های بدیل حبس ، تعیین جزا های بدیل حبس ، انواع جزاهای بدیل حبس ، ساحه تطبیق جزا های بدیل حبس ، ارتکاب جرم حین سپری نمودن جزا های بدیل حبس ، عدم جواز استفاده از جزا های بدیل حبس در صورت تخفیف ، مشخص ساختن مرجع نظارت کننده بدیل حبس ، تفهیم نتایج عدم رعایت دساتیر محکمه و موانع تطبیق بدیل های حبس بحث نموده و سایر موضوعات مربوط به تنظیم طرز و شکل تطبیق و تنفیذ جزای بدیل حبس و شرایط چگونگی مراقبت و نظارت محکوم علیه را به سند تقنینی جداگانه محول ساخته است که به همین اساس ضمیمه شماره دوم قانون اجراءات جزایی تمامی ابعاد برخورد با این مسأله را تسجیل و تصریح نموده است که بر بنیاد ان این فرصت مساعد شده تا امروز ما و شما درمورد ترویج اقدامات و حمایت ازین امر قانونی تبادل نظر نماییم.

بعداً آقای پیئتس هماهنگ کننده پروگرام UNODC صحبت نموده افزود: دفتر ما برای سالیان متصادی دربخشهایی مانند ، اصلاح زندان ها ، وضعیت زندان ها و بدیل های حبس و توقیف با کشور های عضو همکاری نموده و مینماید . جمعیت یا تراکم بیش از حد درمحابس مشکلات اجتماعی را نه تنها

### د اهل خبره توظیفول

محکمه کولای شي عنداللزوم يا د دعوي' له اړخونو څخه د يوه او يا د هغوی دواړو د غوښتنې پر بنسټ اهل خبره مکلف کړي

تر څو د هغو نظرياتو په هکله چې دمخه يې بيان کړي دي، محکمې ته لازمي څرگندونې وړاندې کړي.

د جزایی اجراءاتو قانون دوه سوه دوه ویشتمه ماده









## از فیصله های واصله جزایی محاکم

| محکمه مربوط                                                                                  | نوع اتهام                          | تعداد متهمین | تاریخ جلسه قضایی | تصمیم قضایی                                                            |
|----------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|--------------|------------------|------------------------------------------------------------------------|
| دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت سمنگان                                                        | قتل و مجروحیت                      | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۸        | پنج سال و یکماه حبس تنفیذی                                             |
| در                                                                                           | فوت ترافیکی                        | یکنفر        | در               | یکسال و یکماه حبس تنفیذی                                               |
| در                                                                                           | معاونت قتل و مجروحیت               | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۵        | ده سال حبس تنفیذی                                                      |
| در                                                                                           | شروع به سرقت                       | یکنفر        | در               | یکسال حبس تنفیذی                                                       |
| در                                                                                           | قتل                                | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۷        | سی سال حبس تنفیذی                                                      |
| در                                                                                           | تهدید                              | یکنفر        | در               | چهار سال حبس تنفیذی                                                    |
| در                                                                                           | قتل                                | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۸        | هفده سال حبس تنفیذی                                                    |
| معاونت در قتل و مجروحیت                                                                      | عضویت                              | یکنفر        | ۱۳۹۹/۹/۱         | شش سال حبس تنفیذی                                                      |
| دیوان امنیت عامه محکمه استیناف ولایت سمنگان                                                  | دخول در محکمه استیناف ولایت سمنگان | سه نفر       | ۱۳۹۹/۹/۲         | هر واحد شش سال حبس تنفیذی                                              |
| دیوان امنیت عامه محکمه ابتدائیه شهری ولایت سمنگان                                            | عضویت در گروه                      | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۲        | هفت سال حبس تنفیذی                                                     |
| در                                                                                           | عضویت در گروه                      | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۴        | یکنفر شش سال حبس تنفیذی و یکنفر برائت                                  |
| در                                                                                           | اختطاف                             | یکنفر        | در               | شانزده سال و یکماه حبس تنفیذی                                          |
| محکمه ابتدائیه ولسوالی فیروز نخچیر ولایت سمنگان                                              | فوت ترافیکی                        | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۱        | پانزده سال حبس تنفیذی                                                  |
| محکمه ابتدائیه ولسوالی حضرت سلطان ولایت سمنگان                                               | سرقت بادام                         | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۹        | دوسال حبس تنفیذی                                                       |
| دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت بدخشان                                                        | سرقت                               | دو نفر       | ۱۳۹۹/۸/۲۱        | هر واحد یکسال و دوماه حبس تنفیذی                                       |
| در                                                                                           | تجاوز گروهی                        | چهار نفر     | در               | هر واحد سی سال حبس تنفیذی                                              |
| در                                                                                           | قتل                                | چهار نفر     | ۱۳۹۹/۸/۲۵        | هر واحد هفت سال حبس تنفیذی                                             |
| در                                                                                           | مجروحیت                            | دو نفر       | ۱۳۹۹/۸/۲۸        | هر واحد یکسال و یکماه حبس تنفیذی                                       |
| دیوان امنیت عامه محکمه استیناف ولایت بدخشان                                                  | عضویت و فعالیت                     | چهار نفر     | ۱۳۹۹/۸/۲۷        | هر واحد هفده سال حبس تنفیذی                                            |
| در                                                                                           | عضویت و فعالیت                     | پنج نفر      | در               | یکنفر شانزده سال و هشت ماه حبس تنفیذی و چهار نفر برائت                 |
| در                                                                                           | عضویت و فعالیت                     | یکنفر        | در               | سه سال حبس تنفیذی                                                      |
| دیوان جزاء محکمه ابتدائیه شهری ولایت بدخشان                                                  | سرقت                               | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۵        | سه سال حبس تنفیذی                                                      |
| در                                                                                           | فعل زناه                           | دو نفر       | در               | یکنفر سه سال حبس و یکنفر دوسال حبس تنفیذی                              |
| دیوان امنیت عامه محکمه ابتدائیه شهری ولایت بدخشان                                            | اختلاس                             | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۰        | سه سال حبس تنفیذی و یک میلیون چهل هزار افغانی وجه پول خساره به بانک    |
| در                                                                                           | عضویت و فعالیت تروریستی            | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۸        | سی سال حبس تنفیذی                                                      |
| محکمه ابتدائیه خشونت علیه زن ولایت بدخشان                                                    | تجاوزجنسی                          | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۸        | هزده سال حبس تنفیذی                                                    |
| دیوان رسیده گی به جرایم امنیت عامه و جرایم ناشی از فساد اداری محکمه ابتدائیه شهری ولایت تخار | عضویت                              | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۳        | چهار سال حبس تنفیذی                                                    |
| در                                                                                           | عضویت                              | یکنفر        | در               | دوسال حبس تنفیذی                                                       |
| در                                                                                           | قاچاق مواد مخدر                    | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۸        | یکسال و نه ماه حبس تنفیذی                                              |
| در                                                                                           | عضویت                              | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۰        | شش سال حبس تنفیذی                                                      |
| در                                                                                           | اختطاف و تجاوز                     | یکنفر        | در               | ده سال حبس تنفیذی                                                      |
| در                                                                                           | اختطاف                             | یکنفر        | در               | شانزده سال حبس تنفیذی                                                  |
| دیوان رسیده گی به جرایم خشونت علیه زن محکمه استیناف ولایت تخار                               | قتل                                | چهار نفر     | ۱۳۹۹/۸/۱۷        | یکنفر بیست و یکسال حبس، دو نفر هر واحد سه سال حبس تنفیذی و یکنفر برائت |
| در                                                                                           | لت و کوب منجر به مرگ               | یکنفر        | در               | چهارده سال حبس تنفیذی                                                  |
| در                                                                                           | قتل                                | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۰        | اعدام                                                                  |
| دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت بلخ                                                           | غصب موتر و موبایل                  | سه نفر       | ۱۳۹۹/۸/۲۰        | یکنفر هشت سال حبس و دو نفر هر واحد دوسال و شش ماه حبس تنفیذی           |
| در                                                                                           | سرقت زنج و اموال مسجد              | یکنفر        | در               | پنج سال و شش ماه حبس تنفیذی                                            |
| در                                                                                           | سرقت                               | یکنفر        | در               | یکسال حبس تنفیذی                                                       |
| در                                                                                           | قتل                                | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۴        | بیست و هفت سال حبس تنفیذی                                              |
| در                                                                                           | هتک حرمت مسکن و چپاول              | یکنفر        | در               | یکسال و یکماه حبس تنفیذی                                               |
| دیوان جزاء محکمه ابتدائیه شهری ولایت بلخ                                                     | جنگ مغلوبه                         | سه نفر       | ۱۳۹۹/۸/۷         | هر واحد دوسال و دوماه حبس تنفیذی                                       |
| در                                                                                           | غصب پول و موبایل                   | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۲        | دوسال حبس تنفیذی                                                       |
| در                                                                                           | سرقت موبایل                        | یکنفر        | در               | شش سال حبس تنفیذی                                                      |
| در                                                                                           | غصب                                | یکنفر        | در               | یکسال و شش ماه حبس تنفیذی                                              |
| در                                                                                           | شروع به تجاوز جنسی و قتل خطاء      | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۱        | دوسال حبس تنفیذی                                                       |
| در                                                                                           | خیانت در امانت                     | یکنفر        | در               | یکسال و یکماه حبس تنفیذی                                               |
| در                                                                                           | حریق غیر عمدی منجر به مرگ          | یکنفر        | در               | دوسال و هشت ماه حبس تنفیذی                                             |
| در                                                                                           | سرقت                               | یکنفر        | در               | پنج سال و شش ماه حبس تنفیذی                                            |
| در                                                                                           | معاونت در قتل                      | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۲۶        | دوسال و شش ماه حبس تنفیذی                                              |
| در                                                                                           | مجروحیت                            | یکنفر        | در               | یکسال و هشت ماه حبس تنفیذی                                             |
| در                                                                                           | سرقت و ضرب و جرح                   | یکنفر        | در               | یکسال و شش ماه حبس تنفیذی                                              |
| دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت کاپیساء                                                       | معاونت در قتل                      | یکنفر        | ۱۳۹۹/۷/۳۰        | ده سال حبس تنفیذی                                                      |
| در                                                                                           | قتل                                | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۱        | شانزده سال و یکماه حبس تنفیذی                                          |
| دیوان امنیت عامه محکمه استیناف ولایت کاپیساء                                                 | تمرد از حکم محکمه                  | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۷        | چهار سال حبس تنفیذی                                                    |
| در                                                                                           | قاچاق مواد مخدر                    | یکنفر        | در               | پنج سال و یکماه حبس تنفیذی                                             |
| در                                                                                           | قاچاق مواد مخدر                    | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۹        | پنج سال و یکماه حبس تنفیذی                                             |
| دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت بامیان                                                        | سرقت منزل                          | دو نفر       | ۱۳۹۹/۸/۴         | هر واحد پنج سال و یکماه حبس تنفیذی                                     |
| در                                                                                           | قتل عمد، شروع و معاونت در آنها     | سه نفر       | ۱۳۹۹/۸/۱۵        | هر واحد اعدام                                                          |
| دیوان امنیت عامه محکمه ابتدائیه شهری ولایت کندز                                              | اختلاس                             | یکنفر        | ۱۳۹۹/۸/۱۴        | پانزده سال حبس تنفیذی و مبلغ ۱۹۱۳۹۰۹ افغانی جریمه نقدی                 |

**حقوق استیناف طلبی ویا تمییز خواهی محکومین فوق طبق قانون محفوظ است**

### جلسهٔ علنی قضائی دیوان امنیت عامه محکمه ابتدائیه شهری ولایت پنجشیر دایر گردید

جلسه علنی قضائی دیوان امنیت عامه محکمه ابتدائیه شهری ولایت پنجشیر بتاریخ ۱۳۹۹/۸/۱۶ به ارتباط رسیده گی به قضیه اطلاع کذب و سوءاستفاده از صلاحیت وظیفوی به اتهام یکنفرتحت ریاست قضاوتمند عبدالهادی "هدایت" رئیس محکمه ابتدائیه شهری به عضویت قضاوتمند غلام الدین "قایز" رئیس دیوان امنیت عامه و قضاوتمند شاه آغا"فدانی" عضو آن دیوان درسالون محکمه ابتدائیه شهری دایرگردید .

په ۱۳۹۹/۸/۱ نیتیه دهرات استیناف محکمی ریاست د کنفرانسونو په سالون کې د ښځو پرعلیه د تاوتریخوالی جرایمو ته د رسیده گی محکمو له رامینځه کیدو څخه د پوهاوي ورکولو پروگرام دهرات او غور ولایتونو استیناف محکمو رئیسانو په حضورکې د سترې محکمې عالی مقام د پلان او پالیسی ریاست له خوا د (یوان ډی پی) موسسی په مرسته جوړ شو .

لومړی قضاوتیار محمد شریف (فانی) د هرات ولایت استیناف محکمی رئیس میلمنه ته د ښه راغلاست ویلو په ترڅ کې د اسلام شریعت او د هیواد په نافذه قوانینو کې د ښځې درول اوځای ځایګی په هکله خبرې وکړې او دهرات په استیناف محکمه کې یې پرخیل وخت د ښځې پرعلیه د تاوتریخوالي جرایمو ته درسیده گی له چټکسوالي څخه خبرورکړې . ورپسې قضاوتمند عبداللطیف ( متین ) د هرات ولایت ښاري ابتدائیه محکمې دجزا دیوان رئیس د ښځې پرعلیه د تاوتریخوالی جرایمو ته درسیده گی محکمو د رامینځته کیدو د څرنگوالي په هکله او قضاوتیار محمد اعظم ( عالمی ) د استیناف محکمې د ښځې پرعلیه د تاوتریخوالي جرایمو ته د رسیده گی د دیوان سرپرست د ښځې پرعلیه د تاوتریخوالی جرایمو ته د

### جلسهٔ علنی قضائی دیوان جزا‘ محکمه استیناف دایکندی دایر گردید

ابتدائیه گردید . متعاقباً وکیل مدافع متهم قضیه با ذکر دلایل قانونی استدلال نموده که وصف قضیه هذا شراکت در قتل نبوده بلکه معاونت در قتل می باشد و خواهان تغییر وصف جرمی و در نظرگرفتن احوال مخففه قانونی و رافت قضائی گردید . در ادامه هیأت قضائی بعد از استماع نظریات طرفین، طبق هدایت بند اول ماده ۲۶۷ قانون اجراءات جزائی فیصله محکمه ابتدائیه ولسوالی خذیر را تأیید و متهم قضیه را طبق هدایت ماده ۵۴۷ کود جزاء و رعایت ماده ۲۱۱ قانون مذکور بمدت ۲۱ سال حبس تنفیذی محکوم به مجازات نمود و به متهم تفهیم شد که حقوق تمییز طلبی اش در میعاد قانونی محفوظ میباشد .

## دارزگان داستیناف محکمی شکایتونو داوړیدلو کمیسیون غونډه وکړه

تلاوت پیلل شوه بیا د محبس، ښاري محکمې او استیناف محکمې د شکایتونو اوړیدلو صندوقونو له پرانیستلو وروسته څلورقطعي عریضې د استیناف محکمې رئیس دکنسې په پای کې کمیسیون ته راجع شوی چې په اړه یی لږم تصمیمونه ونیول شول او لارښوونی وشوی او اړیکمنو مراجعو ته وسپارل شوي.

## تدویر جلسهٔ نظر سنجی در مورد طرزالعمل

### تقرر وتبدل قضاات و کارکنان اداری و مسلکی قوه قضائیه

و ستره محکمه داشت ، پیام ها و تمینیات رهبری مقام عالی ستره محکمه را به حاضرین و به عموم قضاات و کارمندان اداری محاکم وسیله گردید . متعاقباً طرزالعمل متذکره توسط یکتن از رؤسای دواوین استینافی طور ماده وار قرائت گردید و قضاات حاضر در مجلس نظریات پیشنهادی خویش را مبنی بر اصلاحات در طرزالعمل ارایه نمودند و تجویز شد تا نظریات در زمینه رسماً به ریاست محترم عمومی تدقیق و مطالعات فرستاده شود .

### بقیه متحدالمالهای ستره محکمه

وجود ندارد و اجراءات چگونه صورت گیرد؟ جواب پرسش سوم: در صورتیکه مستأنف علیه که موقف مدعی را نیز دارد از دعوی خود انصراف نماید چنین انصراف تحت قاعده ابرأ قرار گرفته بعد از ترتیب ابرأء خط بقطع اجراءات قرارصادر می گردد. پرسش چهارم: در برخی موارد افراد دعوی را براه می اندازند و در مراحل رسیده گی موضوع آماده تعقیب دعوی خویش نمی گردند و بر تصرفات مالکانه ذوالید مصامت ایجاد می نماید ، اجراءات چگونه صورت گیرد و سرنوشت تجویز عدم خرید فروش و تغییر مدعی بها که درینحالت بروز نماید چگونه اجراءات صورت گیرد؟ جواب پرسش چهارم: محاکم در تصمیم ممنوع الفروش و سایر موارد احتیاطی شان میتوانند بازنگری نمایند در صورتیکه سؤ نیت مدعی ثابت گردد به لغو آن تصمیم اتخاذ گردد.))

مطلب مورد استهداء و نظر تدقیقی مرتب برآن در جلسه مؤرخ ۱۳۹۹/۶/۴ مقام محترم شورایعالی مطرح که طی تصویب شماره (۳۱۳) هدایت ذیل صدور یافت: «نظر ریاست محترم عمومی تدقیق و مطالعات تائید است. غرض توحید مرافق قضائی به عموم محاکم استیناف ولایات و مراجع مربوط طور متحدالمال تعمیم گردد.))

مراتب مندرج تصویب شماره فوق بدینوسیله به عموم محاکم استیناف ولایات و مراجع مربوط طور متحدالمال اخبار و نظر تدقیقی که مورد تأیید مقام محترم شورایعالی قرار گرفته است، نقلاً نگاشته شد ، البته آنرا بهراجع ذریبط خویش تکثیر نموده عندالموقع مطابق آن در زمینه اجراءات مقتضی و قانونی بعمل میاوردند.

جلسه علنی قضائی دیوان جزاء محکمه استیناف ولایت دایکندی بتاریخ ۱۳۹۹/۸/۸ به ارتباط رسیده گی به قضیه شرکت درقتل به اتهام یکنفرتحت ریاست قضاوتیار ابوبکر "صدیقی" رئیس محکمه استیناف به عضویت قضاوتیار محمدشریف "پناهی" رئیس دیوان جزاء و قضاوتمند محمدسلیم "عرب" عضو آن دیوان در تالار جلسات علنی قضائی محکمه استیناف دایر گردید . ابتداء رسمیت جلسه توسط رئیس محکمه بنام خداوند عادل و توانا «ج» آغاز شد بعداً مدقق قضیه گزارش فوق را بیان نموده و به تعقیب آن څارنوال موظف صورت اعتراض خویش را به خوانش گرفت و طبق بندسوم ماده ۲۶۷ قانون اجراءات جزائی و ماده ۵۴۷ و ۲۱۸ کود جزاء خواهان تعدیل و تشدید مجازات صادره محکمه

په ۱۳۹۹/۷/۲۶نیتیه د ارزگان ولایت استیناف محکمی شکایتونو اوړیدلو کمیسیون د قضاوتمند عطاء الله (عاطف) د استیناف محکمې رئیس د قضاوتمند نورالدین (ضیایی) د استیناف مدني دیوان رئیس اومحمد نعیم (غوری) د دی دیوان دغړي په غړیتوب جوړشو.

لومړی غونډه د کلام الله مجبید د ځوآیاتونو په

### تدویر جلسهٔ نظر سنجی در مورد طرزالعمل

جلسهٔ نظر سنجی و ارایه پیشنهادات در خصوص طرزالعمل تقرر و تبدل قضاات و کارمندان اداری و مسلکی قوه قضائیه در محکمه استیناف ولایت بغلان بتاریخ ۱۳۹۹/ ۷ /۲۶ تحت ریاست قضاوتیار محمد حسن "صدیقی " رئیس محکمه استیناف با اشتراك رؤسای دواوین استینافی، رئیس محکمه شهری و رؤسای دواوین محکمه شهری در مقر محکمه استیناف دایر گردید .

ابتداء جلسه با تلاوت آیاتی چند از کلام الله مجید آغاز سپس رئیس محکمه در حالیکه از سفر کاری که به مرکز

(ب) در صورتیکه محکوم علیه قضیه به پرداخت یکبار گی محصول قادر نباشد محصول طبق قانون به اقساط پرداخت گردد.

پرسش دوم: در بعضی حالات در مرحلهٔ استینافی مستأنف و مستأنف علیه قبل از تقدیم اعتراض یا بعد از آن منازعه شان را از طریق مصالحه حل نموده و صورت اصلاحی شانرا تقدیم می نمایند که مطابق مادهٔ (۳۸۶) قانون اصول محاکمات مدنی قرار قطع اجراءات صادر میگردد و فیصله محکمه ابتدائیه نقض نگردیده است با صدور قرار قطع اجراءات محصول فیصله ابتدائیه قابل استرداد می باشد یاخیر؟

جواب پرسش دوم: محصول پرداخت شده فیصله غیر منقوضه محکمه ابتدائیه طبق فقره (۲) ماده (۱۹) قانون محصول محاکم و مصوبه (۲۱۲) مورخ۱۳۹۹/۵/۷ قابل استرداد نیست، هرگاه موضوع در مرحله استینافی به اصلاح خاتمه یابد محصول فیصله به تناسب سهم محکوم علیه قبلی در اصلاح خط مجرا میگردد.

(ب) در قسمت جزء (ب) سوال دوم مرجع مستهدی خاطر نشان میگردد که ماده (۴۰) قانون اصول محاکمات تجارتی مبنی بر صدور فیصله رسمی صراحت دارد و مجال برای صدور قرار و بحث محصول قرار واندازه آن با قی نمی ماند.

پرسش سوم: در بسیاری از قضایا محکوم علیه «مستأنف» از اعتراض و شکایتش بالای فیصله محکمه ابتدائیه انصراف می نماید ، و طبق مادهٔ (۳۸۴) قانون اصول محاکمات مدنی به انصراف از شکایت مستأنف قطع اجراءات تصمیم اتخاذ می گردد اما در مواردیکه محکوم له و مستأنف علیه که موقف مدعی را نیز دارد از اصل دعوی خود انصراف می نماید ، درقانون حکمی





## خبرها و رویدادها

## قاضی القضاات ج.ا.ا با سفیر جدید کشور هالند مقیم کابل ملاقات نمود

نمود تا از وضعیت و ساختار نظام قضایی افغانستان اطلاعاتی بهم رساند.

بعداً قاضی القضاات وظیفه جدید خانم سیسیلیا ویجرس به حیث سفیر جدید کشور هالند در افغانستان را تبریک گفته و درخصوص ساختار نظام قضایی افغانستان و تعهد نظام قضایی به تطبیق قانون، حاکمیت قانون، عدالت و استقلال قضایی که متضمن ثبات و امنیت است، صحبت کرد و افزود که تطبیق روند حاکمیت قانون و عدالت قضایی از وجایب نظام قضایی بوده و ستره محکمه مصمم است تا با عملی کردن برنامه های دارای اولویت ملی شامل برنامه عمل قوه قضائیه و تعهدات دولت افغانستان در کنفرانس جنیوا اصلاحات لازم قضایی، اداری و مبارزه جدی با فساد اداری و تأمین حاکمیت قانون را تداوم بخشیده، فرصت ارائه بهتر خدمات قضایی و دسترسی آسان مردم به عدالت را تأمین نماید و درین راستا از همکاری های جامعه جهانی به ویژه دولت دوست هالند منجبت هماهنگ کننده برنامه سکتور عدلی و قضایی در چهارچوب برنامه (لتفا) استقبال میکند.

طرفین درین ملاقات روی چالشهای فرا راه تطبیق برنامه عمل قوه قضا ئیه و هماهنگی و روابط میان ارگانهای عدلی و قضایی و نیز سایر مسایل مورد علاقه تبادل نظر کردند .

## دکتر د استیناف محکمی د جزا دیوان علنی قضایی غونډه جوړه شوه

په ۱۳۹۹/۸/۲۵ نېټه د استیناف محکمی د جزا دیوان د دوه تنو دهمانو هریو عبدالروف او ملک الدین ولدان لعلی دیو تن مقتول حاجی ملنگ په قتل کې او د عالم خان په اقدام قتل کې تورن دی قضایی علنی جلسه د قضاوتیار محمد صدیق د کونړنو ولایت د استیناف محکمی رئیس په ریاست او د قضاوتیار مصطفی (کمال) د استیناف محکمی د جزا دیوان رئیس او قضاوتمند نظام الدین د جزا دیوان قضایی خدمتی غړي په غږتوب جوړه شوه، چې قضایی هیئات د مستأنف څارنوال د اعتراض او مدافع وکیل د دفاعیې او دهمتانو د اظهاراتو او دپېښې دعینې شاهدانو د اظهاراتو وروسته خپل تصمیم په لاندې ډول صادر کړي.

مونږ د کونړنو ولایت د استیناف محکمی د جزا دیوان قضایی پلاوي په ۱۳۹۹/۸/۲۵ نېټه جوړه شوې ډاگیزه ناسته کې د قضایی دفریقو په شتون او د رایو په اتفاق د قضائیه ځواک دواک او تشکیل قانون د ۵۴ مادي هدایت مطابق دکونړ ولایت نارې ولسوالۍ ابتدائیه محکمی (۱۳۹۹/۶/۲۹) نمبرصادرشوي فیصله نقض کړې او تاسو هریو ملک الدین او عبدالروف د لعلی زامن د حاجی ملنگ دقتل دتور په قضیه کې دجزا کود د ۵۴۷ مادي ۲ دفرقي هدایت مطابق په (۲۰) شل (۲۰) شل کاله تنفیذی حبس په جزا محکوم کړی، او د عالم خان د اقدام په قتل قضیه کې دجزا کود د ۵۴۷ مادي ۲ دفرقي هدایت مطابق او دیاد کود د ۵۲ مادي ۳ جزء هدایت په نظر کې نیولو سره په (۵) پنځه (۵) پنځه کاله تنفیذی حبس په جزا محکوم کړي او ددهدي کود د ۷۳ مادي پنځه په رعایت د توقیف د ۷-۱۳۹۹/۲/۶ لومړۍ نېټې څخه په شديده جزا چې (۲۰) شل (۲۰) شل کاله تنفیذی حبس کېږي په جزا محکوم کړي.

## Table of content:

- Report from the session of high council of Supreme Court.
- Coordinative session held in provinces.
- Administrative session held in appeal courts.
- The criminal decision of court.
- Event and news.
- Chief justice meeting with the deputy head of UNDP.
- Open judicial session held in samangan, laghman, Baghlan and Herat appeal courts.
- The head of Kandahar appeal court visited the districts courts of his province.
- The head of Bamiyan appeal court visited the his courts departments.
- The Badakhshan and Kunduz appeal departments held session.
- The head of Nengarhar appeal court visited the children educational center of his province.
- The case management system leadership held session.
- The head of urozgan appeal court



قانونپوه سید یوسف حلیم قاضی القضاات وړتیس ستره محکمه قبل از ظهر ۱۲ قوس با خانم سیسیلیا ویجرس سفیر جدید کشور هالند در افغانستان ملاقات کرد. درین ملاقات نخست سفیر کشور هالند درمورد قانون، روند حاکمیت قانون و تأمین حقوق حمایت کشور متبوعش در ساحات فوق، توقع

## از ۲۵ نوامبر روز جهانی مبارزه با خشونت علیه زن تجلیل به عمل آمد



بتاریخ ۱۳ قوس محفلی به تجلیل از روز جهانی مبارزه با خشونت علیه زن در تالار کنفرانسهای ستره محکمه برگزار گردید درین محفل محترم قضاوتپوه محمد زمان سنگری عضو شورای عالی ستره محکمه و سرپرست دیوان منع خشونت علیه زن، محترمه سپوږمې وردک معین پالیسی و مسلکی وزارت امور زنان، مستشاران قضائی، ورؤسای مرکزی ستره محکمه اشتراک داشتند بعد از تلاوت آیاتی چند از قرآن مجید ابتداء محترمه لیذا تیموری آمر جندر قوه قضائیه مهمانان را خوش آمدید و تشریف آوری شانرا درین محفل خیر مقدم گفت.

سپس محترم قضاوتپوه محمد زمان سنگری عضو شورای عالی ستره محکمه و رئیس دیوان جزای عمومی و سرپرست دیوان منع خشونت علیه زن در ارتباط مقام والی زن از نظر شریعت اسلام، قوانین نافذه کشور و حقوق بشر صحبت همه جانبه نموده و در بخشی از سخنان خود چنین گفت: اساس جامعه را زنان (مادران) تشکیل میدهند که در حقوق آنان هیچ اشکالی وجود ندارد زن دارای شخصیت مستقل است که اسلام، حکومت و حقوق بشر باید آنرا رعایت نماید.

## جلسه ریاست عمومی تفتیش قضائی ستره محکمه دایر گردید

جلسه ریاست عمومی تفتیش قضائی ستره محکمه در رابطه به تبادل نظر در بخش های مالی و اداری، احصائیه و مدیریت ثبت سیستم قضایا بتاریخ ۱۳۹۹/۹/۸ تحت ریاست قضاوتوال معراج الدین حامد ی رئیس عمومی تفتیش قضائی با اشتراک منسوبین قضائی و اداری ریاست عمومی تفتیش قضائی و مسئولین بخش های ریاست عمومی مالی و اداری و مسئولین ریاست پالیسی و پلان ستره محکمه در تالار اداری ستره محکمه دایر گردید. ابتداء جلسه با تلاوت آیاتی چند از کلام الله مجید آغاز سپس روی موضوعات ذیل بحث و تبادل نظر صورت گرفت:

## دستری محکمی د مرکزي ریاستونو د کارکوونکو لپاره د اجراءاتو د ارزونې روزنیز پروگرام جوړ شو

د ظرفیت لوړولو او اجراءاتو ارزونې ریاست د روزنیزو پروگرامونو په لړ کې د اجراءاتو د ارزونې روزنیز پروگرام د روان کمال د لړم میاشتي له نولسمې تر شلمې نېټې پورې د عدالت (چکې) مؤسسي په مالي مرسته جوړ شو چې په دې پروگرام کې دسترې محکمی د مرکزي ریاستونو دملکي خدمتونو (۲۰) تنو کارکوونکو گډون درلود . روزنیزې پروگرام د کلنیو اجراءاتو د ارزونې پراسیکل، پلان جوړولو، او اجراءاتو پرڅارنه او ارزونه متمرکز شوی و چې د ظرفیت لوړولو او اجراءاتو ارزونې ریاست د ښوونکي په واسطه پرمخ یووړل شو . په پای کې روزنیز پروگرام د گډون

بتاریخ ۱۳۹۹/۸/۳ قضاوتیار منیر الدین "منیر" رئیس محکمه استیناف ولایت سمنگان با سرپرست آمریت رادیو تلویزیون ملی در دفتر کاری اش دیدار و ملاقات نمود. در این دیدار طرفین روی تفاهم نامه همکاری میان ستره محکمه و ریاست رادیو تلویزیون ملی در مورد نشر محاکمات و فیصله های محاکم که قبلاً صورت گرفته صحبت نموده و نیز روی نشر جریان جلسات علنی محاکم ابتدائیه و دیوانهای استینافی، ترتیب و تنظیم برنامه معارف قضائی در رادیو تلویزیون ملی جهت روشن شدن اذهان عامه و جلوگیری از فساد اداری در هر پانزده روزه یکتن از قضاات مجرب روی موضوعات مهم قضائی و اداری صحبت نمایند گفتگو نمودند و از سوی آمرادیو تلویزیون ملی وعده هر نوع همکاری داده شد.

په ۱۳۹۹/۷/۲۵ نېټه د کندهار ولایت د استیناف محکمی په ریاست کې د دیوانونو رئیسانو اونیزه غونډه تر سره شوله. یاده غونډه د کندهار ولایت د استیناف محکمی رئیس ثمر گل (عمری) په مشرۍ د دیوانونو رئیسانو په گډون تر سره شوه. په یاده غونډه کې په نوبت سره د آجنداء له مخې استهداگانې ولوستل شوې. د دیوانونو رئیسانو دغه غونډه په اونۍ کې یو ځل د هغه موضوعاتو د حل په موخه تر سره کیږي، چې داړونده محکمو ترمنځ د حل په برخه کې یې ستونزې موجودې وي. پر قضیو له هر اړخیز بحث وروسته د نظرونو په اتفاق د موضوعاتو په اړه د قانون په رڼا کې تصمیمونه و نیول شول او غونډه د خیر په دغا سره پای ته ورسېده.

یوم یکشنبې مورخ ۱۳۹۹/۹/۲ قضاوتیار غلام سخی "حبیب" رئیس محکمه استیناف ولایت فاریاب با محاسن سفیدان و بزرگان اقوام ولسوالی دولت آباد دیدار و ملاقات نمود.

در این دیدار ابتداء مهمانان از جانب رئیس محکمه مورد استقبال قرار گرفت سپس حاضرین مشکلات و چالش های موجود را مطرح نموده و نیز از کارکرد های رئیس محکمه رضایت خویش را در عرصه قضاء ابراز نمودند بعداً رئیس محکمه بیان نمود که پرسونل قضائی و اداری محاکم استیناف، ابتدائیه شهری و ابتدائیه ولسوالی ها همیشه در خدمت مردم بوده و میباشند و جلسه با دعائیه خیر خاتمه یافت.

بتاریخ ۱۳۹۹/۷/۱۰ قضاوتیار محمد اجمل "عرب زی" که جدیداً بحیث رئیس محکمه استیناف ولایت بادغیس تعیین گردیده، با اشتراک معاون و سرپرست مقام ولایت، رؤسا، نماینده گان نهادهای عدلی و قضائی، علما و شخصیت های جهادی در مقر محکمه استیناف به وظیفه جدید اش معرفی گردید.

ابتداء محفل با تلاوت آیاتی چند از کلام الله مجید آغاز سپس عبدالقدیر "دلوری" رئیس دیوان جزا و سرپرست محکمه استیناف حکم مقام ریاست جمهوری را به ارتباط تعیین قضاوتیار محمد اجمل "عرب زی" به حیث رئیس محکمه استیناف یخوانش گرفت بعداً سرپرست مقام ولایت و دیگر اشتراک کننده گان وظیفه جدید رئیس محکمه را تبریک گفتند و از کارکرد قضاات محاکم آن ولایت و رئیس قبلی محکمه استیناف به نیکویی یاد کرده اظهار رضایت نمودند.

و در اخیر رئیس جدید محکمه استیناف به ارتباط جایگاه قضاء در اسلام و مسئولیت قضاات صحبت نموده و وعده داد که در راستای ارایه خدمات قضائی، تطبیق قانون، تأمین عدالت، شفافیت قضائی و مبارزه جدی علیه ارتشاء و فساد اداری از هیچ گونه سعی و تلاش دریغ نمی ورزد.

بتاسی از هدایت مصوبه (۶۲۲) مورخ ۱۳۹۹/۸/۱۱ مقام عالی ستره محکمه، جلسات کمیته مبارزه با آزار و اذیت زنان و اطفال محکمه استیناف ولایت بلخ بتاریخ های ۱۵ سرطان و ۳۱ سنبله سال جاری در دفتر ریاست تحریرات در رابطه به مواد طرز العمل و چگونگی تطبیق آن در محلات کاری دایر گردید که با در نظر داشت رعایت اصول اخلاقی و مدیریت سالم رهبری محکمه استیناف و با رعایت جندر هیچ نوع آزار و اذیت زنان و اطفال محول کمیته نگردیده است.

بتاریخ ۱۳۹۹/۷/۱۳ قضاوتیار محمد اجمل "عرب زی" رئیس محکمه استیناف ولایت بادغیس با حلیمه "راهیما" مستوفی آن ولایت دیدار و ملاقات نمود.

در این دیدار ابتداء مستوفی ولایت ضمن عرض تبریکی سمت جدید رئیس محکمه، روی هماهنگی بین محاکم و اداره مستوفیت تأکید ورزید سپس رئیس محکمه بیان داشت که ارائه خدمات سالم وقانون مند حق مسلم خلق الله است همه ادارات وظیفه دارند تا هر کدام در راستای کاری خویش به خواسته های قانونی و برحق مردم بدون تعلل و غفلت در وقت و زمان آن رسیده گی نمایند و این کار زمانی ممکن است که بیشتر از قبل باهم هماهنگی و بیا یکدیگر همکاری باشند.

دلیکوال هیئات ترڅارنی لاندی

پته: ستره محکمه دخپرونو ریاست

WAHA\_00@YAHOO.COM

میزان

۰۲۰ ۲۳۰۰۳۶۱  
۰۲۰ ۲۳۰۰۲۲۶۳

کمپوز او دیزاین : وحید الله اسديار  
www.supremecourt.gov.af